

【审慎阅读】您在申请注册流程中点击同意本协议之前，应当认真阅读本协议。请您务必审慎阅读、充分理解各条款内容，特别是免除或者限制责任的条款、法律适用和争议解决条款。免除或者限制责任的条款，您应重点阅读。

如您对协议有任何疑问，可向伊藤忠平台客服咨询。

【签约动作】当您按照注册页面提示填写信息、阅读并同意本协议且完成全部注册程序后，即表示您已充分阅读、理解并接受本协议的全部内容，并与平台达成一致，成为伊藤忠平台“用户”。阅读本协议的过程中，如果您不同意本协议或其中任何条款约定，您应立即停止注册程序。

本协议是您与伊藤忠平台所有者（伊藤忠纤维贸易（中国）有限公司，以下简称为“伊藤忠”）之间就伊藤忠平台服务等相关事宜所共同缔结，请您仔细阅读本注册协议，您点击“同意并继续”按钮后，本协议即构成对双方具有约束力的法律文件。

第1条 本站服务条款的确认和接纳

1.1 本站的各项电子服务的所有权和运作权归伊藤忠所有。用户同意所有注册协议条款并完成注册程序，才能成为本站的正式用户。用户确认：本协议条款是处理双方权利义务的契约，始终有效，法律另有强制性规定或双方另有特别约定的，依其规定。

1.2 用户点击同意本协议的，即视为用户确认自己具有享受本站服务、下单购物等相应的权利能力和行为能力，能够独立承担法律责任。

1.3 如果您在18周岁以下，您只能在父母或监护人的监护参与下才能使用本商城。

1.4 伊藤忠保留在中华人民共和国大陆地区法律允许的范围内独自决定拒绝服务、关闭用户账户、清除或编辑内容或取消订单的权利。

第2条 本站服务

2.1 伊藤忠通过互联网依法为用户提供互联网信息等服务，用户在完全同意本协议及本站规定的情况下，方有权使用本站的相关服务。

2.2 用户必须自行准备如下设备和承担如下开支：(1) 上网设备，包括并不限于电脑或者其他上网终端、调制解调器及其他必备的上网装置；(2) 上网开支，包括并不限于网络接入费、上网设备租用费、手机流量费等。

第3条 用户信息

3.1 在注册时您应当按照法律法规要求准确提供您的资料，并于资料信息变更时及时更新以保证您所提交的资料的真实、及时、完整和准确。如果用户提供的注册资料不合法、不真实、不准确、不详尽的，用户需承担因此引起的相应责任及后果，并且伊藤忠保留终止用户使用伊藤忠各项服务的权利。

您应当及时更新您提供的信息，在法律有明确规定要求伊藤忠作为平台服务提供者必须对部分用户的信息进行核实的情况下，伊藤忠将依法不时地对您的信息进行检查核实，您应当配合提供最新、真实、完整的信息。

如伊藤忠按您最后一次提供的信息与您联系未果、您未按伊藤忠的要求及时提供信息、您提供的信息存在明显不实的，您将承担因此对您自身、他人及伊藤忠造成的全部损失与不利后果。

3.3 用户在本站进行浏览、下单购物等活动时，涉及用户真实姓名/名称、通信地址、联系电话、电子邮箱等隐私信息的，本站将予以严格保密，除非得到用户的授权或法律另有规定，本站不会向外界披露用户隐私信息。

3.4 用户注册成功后，将产生用户名和密码等账户信息，您可以根据本站规定改变您的密码。用户应谨慎合理地保存、使用其用户名和密码。伊藤忠在任何时候均不会主动要求您提供您的账户和密码。因此，建议您务必保管好您的账户，并确保您在每个上网时段结束时退出登录并以正确步骤离开伊藤忠平台。账户因您主动泄露或遭受他人攻击、诈骗等行为导致的

损失及后果，均由您自行承担。

用户若发现任何非法使用用户账号或存在安全漏洞的情况，请立即通知本站并向公安机关报案。您理解伊藤忠对您的任何请求采取行动均需要合理时间，除伊藤忠存在重大过错外，伊藤忠对于在采取行动前已经产生的后果不承担任何责任。

您设置的用户名不得违反国家法律法规及伊藤忠规则关于会员名的管理规定，否则伊藤忠可回收您的伊藤忠用户名。用户名的回收不影响您以邮箱、手机号码登录伊藤忠平台并使用伊藤忠平台服务。

3.5 用户同意，伊藤忠拥有通过邮件、短信电话等形式，向在本站注册、购物用户、收货人发送订单信息、促销活动等告知信息的权利。

3.6 用户不得将在本站注册获得的账户借给他人使用，否则用户应承担由此产生的全部责任，并与实际使用人承担连带责任。

3.8 用户同意，伊藤忠有权使用用户的注册信息、用户名、密码等信息，登录进入用户的注册账户，进行证据保全，包括但不限于公证、见证等。

3.9 如您的账户同时符合以下条件，则伊藤忠可回收您的账户，您的账户将不能再登录伊藤忠平台，相应服务同时终止：

1) 未通过实名认证的；

2) 连续六个月未登录伊藤忠平台的。

3.10 除伊藤忠存在过错外，您对您账户项下的所有行为结果（包括但不限于在线签署各类协议、发布信息、购买商品及服务及披露信息等）负责。

第4条 用户依法言行义务

本协议依据国家相关法律法规规章制定，用户同意严格遵守以下义务：

(1) 不得传输或发表：煽动抗拒、破坏宪法和法律、行政法规实施的言论，煽动颠覆国家政权，推翻社会主义制度的言论，煽动分裂国家、破坏国家统一的言论，煽动民族仇恨、民族歧视、破坏民族团结的言论；

(4) 不得干扰本站的正常运转，不得侵入本站及国家计算机信息系统；

(7) 不得教唆他人从事本条所禁止的行为；

(8) 不得利用在本站注册的账户进行牟利性经营活动；

用户应不时关注并遵守本站已发布或将来可能发布的各类规则、公告及通知。

本站保有删除站内各类不符合法律政策或不真实的信息内容而无须通知用户的权利。

若用户未遵守以上规定的，本站有权作出独立判断并采取暂停或关闭用户帐号等措施。用户须对自己在网上的言论和行为承担法律责任。

第5条 商品信息

5.1 本站上的商品价格、数量、是否有货等商品信息随时都有可能发生变动，本站不作特别通知。由于网站上商品信息的数量极其庞大，虽然本站会尽最大努力保证您所浏览商品信息的准确性，但由于众所周知的互联网技术因素等客观原因存在，本站网页显示的信息可能会有一定的滞后性或差错，对此情形您知悉并理解。为表述便利，商品和服务简称为“商品”或“货物”。

第6条 订单

6.1 在您下订单时，请您仔细确认所购商品的名称、价格、数量、颜色、型号、规格、尺寸、联系地址、电话、收货人等信息。收货人与用户本人不一致的，则该收货人的行为和意思表示产生的法律后果均由用户本人承担。

6.3 由于市场变化及各种以合理商业努力难以控制的因素的影响，本站无法保证您提交的订单信息中希望购买的商品都会有货；如您拟购买的商品，发生缺货，您有权取消订单。

第 7 条 配送

7.1 销售方将会把商品（货物）送到您所指定的收货地址，所有在本站上列出的送货时间为参考时间，参考时间的计算是根据库存状况、正常的处理过程和送货时间、送货地点的基础上估计得出的。

7.2 因如下情况造成订单延迟或无法配送等，不承担延迟配送的责任：

- (1) 用户提供的信息错误、地址不详细等原因导致的；
- (2) 货物送达后无人签收，导致无法配送或延迟配送的；
- (3) 情势变更因素导致的；
- (4) 不可抗力因素导致的，例如：由于信息网络设备维护、连接故障、电脑、通讯或其他系统的故障、电力故障、罢工、暴乱、火灾、洪水、风暴、爆炸、战争或政府行为，等。

第 8 条 所有权及知识产权条款

8.1 用户一旦接受本协议，即表明该用户主动将其在任何时间段在本站发表的任何形式的信息内容（包括但不限于客户评价、客户咨询、各类话题文章等信息内容）的财产性权利等任何可转让的权利，如著作权财产权（包括但不限于：复制权、发行权、出租权、展览权、表演权、放映权、广播权、信息网络传播权、摄制权、改编权、翻译权、汇编权以及应当由著作权人享有的其他可转让权利），全部独家且不可撤销地转让给伊藤忠所有，用户同意伊藤忠有权就任何主体侵权而单独提起诉讼。

8.2 本协议已经构成《中华人民共和国著作权法》第二十五条（条文序号依照 2011 年版著作权法确定）及相关法律规定的著作财产权等权利转让书面协议，其效力及于用户在伊藤忠网站上发布的任何受著作权法保护的作品内容，无论该等内容形成于本协议订立前还是本协议订立后。

8.4 伊藤忠是本站的制作者，拥有此网站内容及资源的著作权等合法权利，受国家法律保护，有权不时地对本协议及本站的内容进行修改，并在本站张贴，无须另行通知用户。在法律允许的最大限度范围内，伊藤忠对本协议及本站内容拥有解释权。

8.5 除法律另有强制性规定外，未经伊藤忠明确的特别书面许可，任何单位或个人不得以任何方式非法地全部或部分复制、转载、引用、链接、抓取或以其他方式使用本站的信息内容，否则，伊藤忠有权追究其法律责任。

8.6 本站所刊登的资料信息（诸如文字、图表、标识、按钮图标、图像、声音文件片段、数字下载、数据编辑和软件），均是伊藤忠或其内容提供者的财产，受中国和国际版权法的保护。本站上所有内容的汇编是伊藤忠的排他财产，受中国和国际版权法的保护。本站上所有软件都是伊藤忠或其关联公司或其软件供应商的财产，受中国和国际版权法的保护。

第 10 条 协议更新及用户关注义务

10.1 根据国家法律法规变化及网站运营需要，伊藤忠有权对本协议条款不时地进行修改，修改后的协议一旦被张贴在本站上即生效，并代替原来的协议。用户可随时登录查阅最新协议；用户有义务不时关注并阅读最新版的协议及网站公告。如用户不同意更新后的协议，可以且应立即停止接受伊藤忠网站依据本协议提供的服务；如用户继续使用本网站提供的服务，即视为同意更新后的协议。伊藤忠建议您在使用本站之前阅读本协议及本站的公告。如果本协议中任何一条被视为废止、无效或因任何理由不可执行，该条应视为可分的且并不影响任何其他条款的有效性和可执行性。

10.2 您同意伊藤忠以以下任一方式向您送达各类通知：

- 1) 平台上的公示;
- 2) 站内信或者微信推送的消息;
- 3) 根据您预留于伊藤忠平台的联系方式发出的电子邮件、短信、函件等。

第 11 条协议的终止

11.1 终止的情形

您有权通过以下任一方式终止本协议:

- 1)在满足伊藤忠公示的账户注销条件时您通过网站自助服务注销您的账户的;
- 2)变更事项生效前您停止使用并明示不愿接受变更事项的;
- 3)您明示不愿继续使用伊藤忠平台服务,且符合伊藤忠商城终止条件的。

11.2 出现以下情况时,伊藤忠可以本协议第十条所列的方式通知您终止本协议:

- 1) 您违反本协议约定,伊藤忠依据违约条款终止本协议的;
- 2) 您盗用他人账户、采取不正当手段谋利等行为,伊藤忠依据平台规则对您的账户予以查封的;
- 3) 除上述情形外,因您多次违反伊藤忠平台规则相关规定且情节严重,伊藤忠依据平台规则对您的账户予以查封的;
- 4) 您的账户被伊藤忠依据本协议回收的;
- 6) 其它应当终止服务的情况。

11.3 协议终止后的处理

- 1) 本协议终止后,除法律有明确规定外,伊藤忠无义务向您或您指定的第三方披露您账户中的任何信息。
- 2) 本协议终止后,伊藤忠仍享有下列权利:
 - a.继续保存您在伊藤忠平台的各类信息;
 - b.对于您此前的违约行为,伊藤忠仍可依据本协议向您追究违约责任。
- 3) 本协议终止后,对于您在本协议存续期间产生的交易订单,伊藤忠有权关闭该等交易订单。

第 12 条 法律管辖和适用

本协议的订立、执行和解释及争议的解决均应适用在中华人民共和国大陆地区适用之有效法律(但不包括其冲突法规则)。如法律法规无相关规定的,参照商业惯例及/或行业惯例。如缔约方就本协议内容或其执行发生任何争议,双方应尽力友好协商解决;协商不成时,任何一方均可向伊藤忠所在地有管辖权的中华人民共和国大陆地区法院提起诉讼。

第 13 条 其他

13.1 伊藤忠网站所有者是指在政府部门依法许可或备案的伊藤忠网站经营主体。

13.2 伊藤忠尊重用户和消费者的合法权利,本协议及本网站上发布的各类规则、声明等其他内容,均是为了更好的、更加便利的为消费者提供服务。本站欢迎消费者和社会各界提出意见和建议,伊藤忠将虚心接受并适时修改本协议及本站上的各类规则。

13.3 本协议内容中以**黑体**、**加粗**、**下划线**、**斜体**等方式显著标识的条款,请用户着重阅读。

13.4 您点击本协议下方的“同意并继续”按钮即视为您完全接受本协议,在点击之前请您再次确认已知悉并完全理解本协议的全部内容。